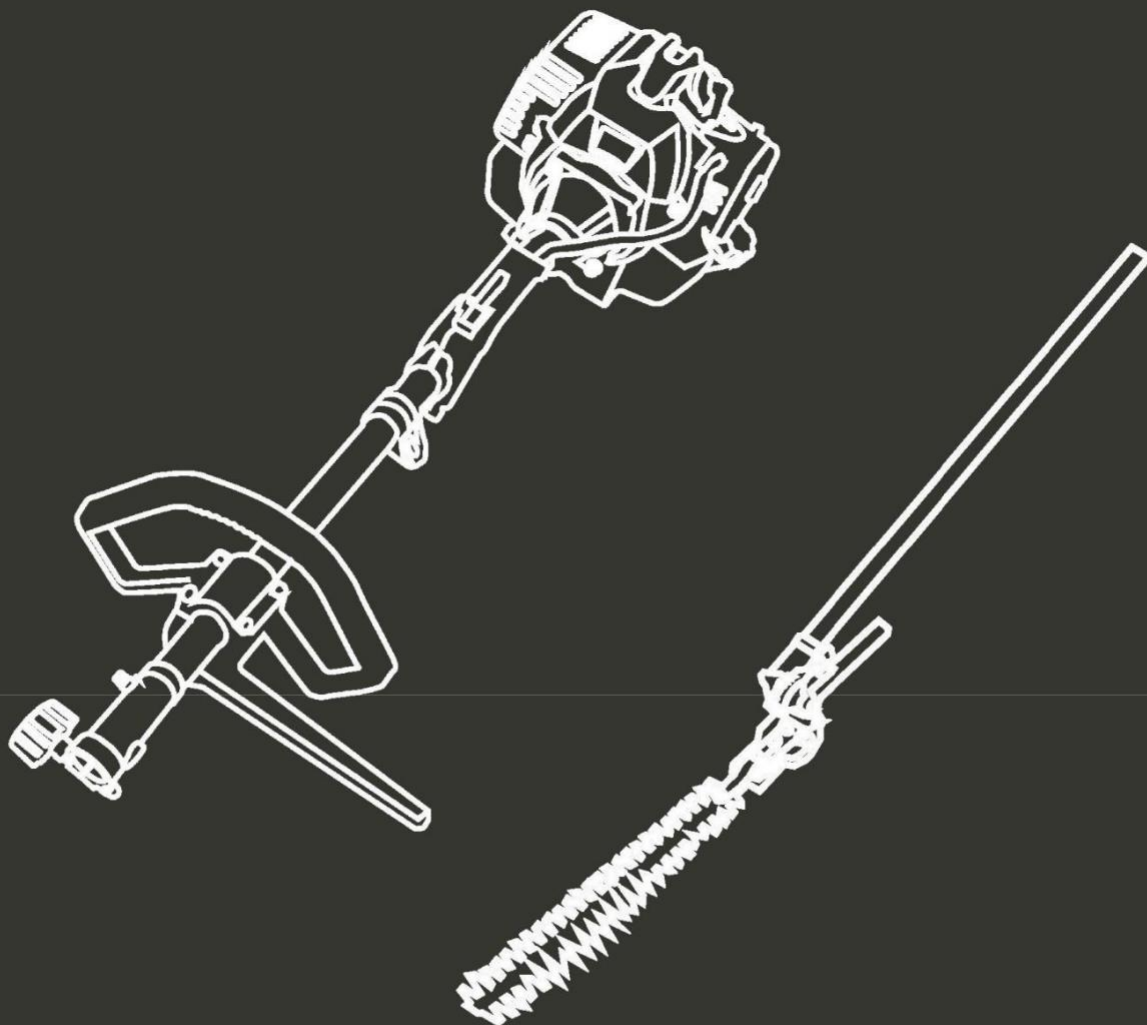


HYUNDAI
POWER PRODUCTS

**SPALINOWE NOŻYCE DO
ŻYWOPŁOTU NA WYSIĘGNIKU**

HTHTTP52

ORYGINALNE INSTRUKCJE



UWAGA : PRZED UŻYCIEM TEGO NARZĘDZIA NALEŻY PRZECZYTAĆ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI

SPIS TREŚCI

1. INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA	3
2. ZAMIERZONE ZASTOSOWANIE	6
3. SYMBOLE	6
4. URZĄDZENIE	7
5. MONTAŻ	8
6. NAPEŁNIANIE PALIWA	9
7. FUKNCJONOWANIE	11
8. KONSERWACJA I MAGAZYNOWANIE	12
9. DANE TECHNICZNE	13
10. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW	14
11. DEKLARACJA ZGODNOŚCI CE	15
12. GWARANCJA	16
13. AWARIA PRODUKTU	17
14. WYKLUCZENIA Z GWARANCJI	18

1. INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

WAŻNE!

Przeczytaj uważnie przed użyciem. Zachowaj na przyszłość

Praktyczna obsługa bezpieczeństwa

Szkolenie

Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia należy zapoznać się z niniejszą instrukcją.

Przygotowanie

- a) TE NOŻYCE DO ŻYWOPŁOTU MOGĄ SPOWODOWAĆ POWAŻNE OBRAŻENIA CIAŁA. Należy uważnie przeczytać instrukcje obsługi aby poprawnie obsługiwać, montować, konserwować, uruchamiać i wyłączać urządzenie. Zapoznaj się ze wszystkimi elementami sterującymi i prawidłową obsługą nożyc do żywopłotu.
- b) Nie pozwalać dzieciom korzystać z urządzenia.
- c) Uważać na napowietrzne linie elektryczne.
- d) Unikać pracy gdy w pobliżu znajdują się ludzie, zwłaszcza dzieci.
- e) Ubrać się odpowiednio ! Nie należy nosić luźnej odzieży ani biżuterii, która mogłaby zostać wciągnięta przez ruchome części. Zaleca się noszenie mocnych rękawic, okularów ochronnych i antypoślizgowego obuwia.
- f) Zachować szczególną ostrożność podczas obchodzenia się z paliwem. Paliwo jest łatwopalne a jego opary są wybuchowe. Należy zwrócić uwagę na następujące kwestie :
 - Używać wyłącznie atestowany pojemnik.
 - Nie należy ściągać korka paliwa ani dolewać paliwa gdy urządzenie jest włączone. Przed uzupełnieniem paliwa, należy odczekać aż maszyna i jej elementy ostygną.
 - Nie palić.
 - Nie należy uzupełniać paliwa w pomieszczeniach zamkniętych.
 - Nigdy nie przechowuj urządzenia w miejscu w którym może pojawić się ogień, np. w pobliżu podgrzewacza wody.
 - Jeśli wystąpił wyciek paliwa, nie należy próbować uruchamiać urządzenia; zamiast tego, przed rozpoczęciem pracy, należy odsunąć maszyny od miejsca wycieku.
 - W przypadku konieczności opróżnienia zbiornika, należy to zrobić na zewnątrz.
- g) Jeśli mechanizm uderzy w obcy przedmiot lub jeśli nożyce do żywopłotu zaczną wydawać nietypowe dźwięki lub wibracje, należy wyłączyć nożyce i pozwolić im się zatrzymać. Wyłączyć świecę zapłonową i wykonać kolejne czynności:
 - Dokonaj inspekcji uszkodzeń.
 - Sprawdź i dokręć luźne części.
 - Zleć wymianę lub naprawę części na części o równoważnej specyfikacji.
- h) Stosuj ochronę słuchu
- i) Stosuj ochronę oczu
- j) W przypadku zagrożenia należy wyłączyć nożyce; zwolnić spust, wyłączyć narzędzie przyciskiem ON/OFF. Przed przystąpieniem do pracy z nożycami do żywopłotu należy je całkowicie wyłączyć i ostudzić.

Działanie

Należy używać tych nożyc do żywopłotu zgodnie z opisem w niniejszej instrukcji. Nie wolno używać tego narzędzia do żadnych innych celów.

- a) Zatrzymać urządzenie przed :
 - Czyszczeniem lub przed usuwaniem blokady.
 - Wszelkim przeglądem, konserwacją lub pracą związaną z urządzeniem.
 - Regulacją pozycji roboczej urządzenia tnącego.

- Pozostawieniem urządzenia bez nadzoru.
- b) Przed uruchomieniem narzędzia należy upewnić się, że jest ono prawidłowo ustawione w odpowiedniej pozycji roboczej.
- c) Podczas używania nożyc do żywopłotu należy zawsze upewnić się, że pozycja robocza jest bezpieczna i pewna, szczególnie podczas używania na schodach lub drabinach.
- d) Nie używać nożyc do żywopłotu z uszkodzonym lub nadmiernie zużytym elementem tnącym.
- e) Aby zmniejszyć ryzyko pożaru, utrzymuj silnik i tłumiki wolne od gruzu, smarów i liści.
- a) Podczas używania nożyc do żywopłotu należy zawsze się upewnić, że uchwyty i osłony są zamontowane. Nie próbuj używać nożyc do żywopłotu, które są niekompletne lub posiadają jakiegokolwiek nieautoryzowane modyfikacje.
- f) Zawsze używaj obu rąk, na zamontowanych uchwytach, podczas obsługi nożyc.
- g) Należy zawsze zwracać uwagę na otoczenie i ewentualne zagrożenia, z których można nie zdawać sobie sprawy ze względu na hałas wydawany przez nożyce do żywopłotu.

Konserwacja i magazynowanie

- a) Po zatrzymaniu nożyc do żywopłotu w celu przeprowadzenia przeglądu, konserwacji lub przechowywania należy wyłączyć maszynę i upewnić się, że wszystkie ruchome części się zatrzymały. Pozostawić nożyce do ostygnięcia przed wykonaniem jakichkolwiek kontroli, regulacji itp.
- b) Nożyce do żywopłotu należy przechowywać w miejscu, gdzie opary paliwa nie znajdują się w zasięgu otwartego ognia lub iskier. Przed odłożeniem nożyc na miejsce należy je ostudzić.
- c) Podczas transportu lub przechowywania należy zawsze zamontować osłonę ostrza tnącego.

Dodatkowe instrukcje

- OSTRZEŻENIE - Dzieci nigdy nie powinny używać tych nożyc do żywopłotu.
- Pracuj tylko w ciągu dnia lub przy wystarczającym oświetleniu.
- Korzystaj z maszyny tylko w rozsądnych godzinach - nie wcześniej rano lub późno w nocy, kiedy może to przeszkadzać otoczeniu;
- Przed rozpoczęciem pracy należy sprawdzić, czy narzędzie jest w dobrym stanie technicznym.
- Upewnij się że wszystkie części maszyny są dobrze zamontowane i mocno zaciśnięte.
- Sprawdzaj regularnie, czy ostrze jest w dobrym stanie.
- Zawsze trzymaj mocno nożyce, obiema rękami.
- Nigdy nie należy trzymać urządzenia za ostze.
- Trzymaj odzież poza zasięgiem ostrza.
- Sprawdź, czy obszar roboczy jest wolny od wszelkich przeszkód i niebezpiecznych materiałów.
- Pracuj ostrożnie, nie rozpraszaj się.
- Nie pracuj pod wpływem alkoholu, narkotyków lub leków, gdyż może to osłabić twój refleks i reakcje. Istnieje duże ryzyko wypadków i obrażeń.
- Nie należy używać urządzenia, gdy jest się zmęczonym.
- W przypadku zablokowania należy natychmiast wyłączyć narzędzie przyciskiem. Pozostawić do ostygnięcia. Przed ponownym rozpoczęciem pracy należy usunąć blokadę.
- W przypadku wystąpienia zagrożenia lub nieoczekiwanej sytuacji należy natychmiast przerwać pracę i wyłączyć narzędzie. Ponownie rozpocznij działanie, gdy nie ma już ewidentnych zagrożeń i można bezpiecznie pracować.
- Należy najpierw przyciąć duże gałęzie za pomocą nożyc ręcznych, aby uniknąć zablokowania ostrza.

- Uważaj, aby nie przeciąć drutu lub podobnych materiałów.
- Należy używać wyłącznie akcesoriów dostarczonych i zalecanych przez producenta.
- Stosować wyłącznie mieszankę oleju i benzyny zalecaną przez producenta.
- Mieszankę należy przechowywać w specjalnym pojemniku na benzynę.
- Urządzenie należy przechowywać w dość suchym miejscu i poza zasięgiem dzieci.
- Należy trzymać się z dala od wylotu gazu, aby uniknąć ryzyka poparzeń.
- Trzymaj ludzi i zwierzęta z dala od miejsca pracy.
- Nie należy pracować w deszczu i/lub w miejscach mokrych i/lub śliskich.
- Nie należy używać narzędzia podczas złej pogody i gdy istnieje ryzyko wystąpienia burzy.
- Podczas używania narzędzia należy stosować środki ochronne: rękawice ochronne, buty antypoślizgowe, kask, ochrona oczu, ochrona słuchu, odzież ochronna i maska ochronna.
- Maszyna nie może być użytkowana w sposób, który, jak wykazało doświadczenie, może powodować zagrożenia lub ryzyko.
- Rozrusznik i gaźnik nie mogą być regulowane przez użytkownika. Procedura ta musi być przeprowadzona przez centrum serwisowe.
- Nigdy nie należy używać narzędzia wewnątrz budynku. Twoje nożyce do żywopłotu wytwarzają toksyczne spaliny zaraz po uruchomieniu silnika. Użytkowanie tego produktu może powodować powstawanie pyłu, oparów i dymu zawierających substancje chemiczne znane z negatywnego wpływu na zdrowie. Zachowaj ostrożność podczas używania maszyny i odpowiednio się zabezpiecz. Unikaj też celowego wdychania spalin; Podczas używania maszyny należy zawsze trzymać ją w prawidłowy sposób.
- W przypadku awarii i wypadków należy natychmiast zaprzestać używania narzędzia. Narzędzie należy oddać do naprawy w centrum serwisowym. Nie należy przeprowadzać napraw we własnym zakresie.

Pozostałe zagrożenia

Nawet jeśli korzystasz z tego produktu zgodnie ze wszystkimi wymogami bezpieczeństwa, pozostaje potencjalne ryzyko obrażeń i szkód. Mogą wystąpić następujące zagrożenia:


- Istnieją negatywne konsekwencje dla zdrowia wynikające z emisji wibracji, jeśli produkt jest używany przez długi czas lub nie jest odpowiednio zarządzany i konserwowany. Wibracje mogą wywołać tzw. chorobę "białego palca". W przypadku wystąpienia któregośkolwiek z objawów zespołu "białego palca" należy niezwłocznie zwrócić się o pomoc lekarską. Do objawów białego palca należą: drętwienie, utrata czucia, łaskotanie, mrowienie, ból, utrata siły, zmiana koloru lub stanu skóry. Objawy te pojawiają się zwykle na palcach, dłoniach lub nadgarstkach. Ryzyko wzrasta w niskich temperaturach. Aby zmniejszyć to ryzyko, należy nosić rękawiczki i utrzymywać ciepłe ręce. Ograniczyć czas użytkowania.
- Istnieje ryzyko utraty słuchu przy długotrwałym użytkowaniu, zwłaszcza jeśli nie są stosowane środki ochrony słuchu. Należy zawsze nosić ochronę słuchu, a czas pracy powinien być ograniczony.
- Skaleczenia, jeśli nie zastosowano odpowiedniego sprzętu ochronnego.
- Wdychanie cząstek i gazów spalinowych w przypadku braku maski ochronnej.
- Kontakt z wyrzucanymi przez urządzenie częściami.
- Oparzenia spowodowane dotknięciem gorących powierzchni

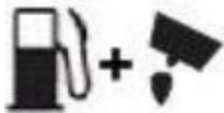


2. ZAMIERZONE ZASTOSOWANIE

To narzędzie powinno być używane do przycinania żywopłotów i krzewów poprzez pracę z jednym lub kilkoma ostrzami ułożonymi w sposób liniowy i poruszającymi się tam i z powrotem. Potencjalne zagrożenie istnieje, jeśli narzędzie jest używane do innych celów. Niewłaściwa obsługa nożyc do żywopłotu zwiększa ryzyko obrażeń spowodowanych przez ostrza. Wszelkie inne zastosowania są zabronione.

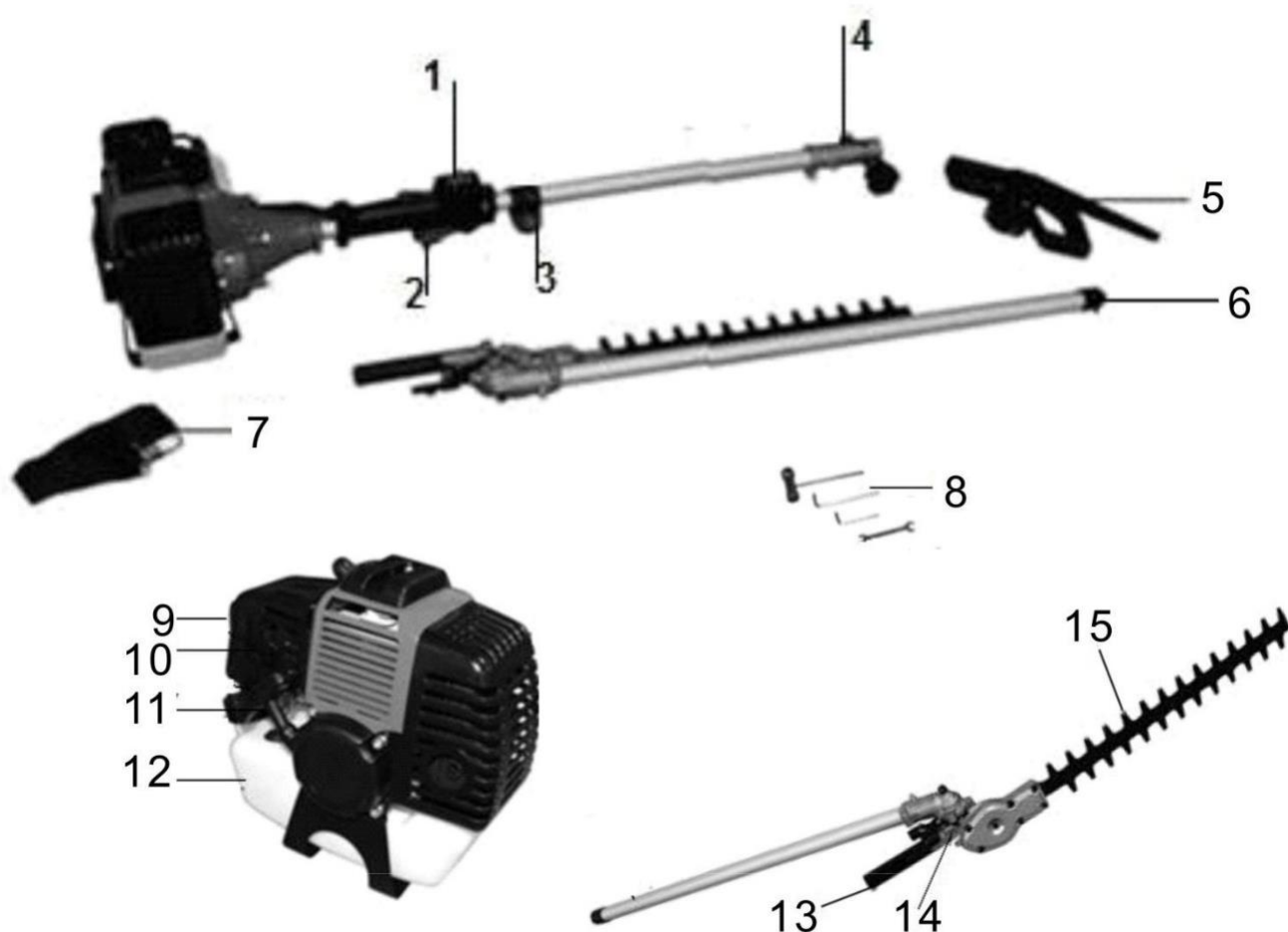
To narzędzie jest przeznaczone wyłącznie do prywatnego użytku domowego. Nie należy używać go do celów komercyjnych.

3. SYMBOLE

	Nosić sprzęt ochronny, w tym kask, ochronę oczu i uszu.
	Nosić rękawice ochronne.
	Nosić buty ochronne antypoślizgowe.
	Czytać instrukcje bezpieczeństwa.
	Ostrzeżenie - ryzyko porażenia prądem. Zawsze należy pamiętać o zagrożeniach związanych z napowietrznymi liniami energetycznymi, zachować bezpieczną odległość co najmniej 10 m od linii energetycznych.
	Zgodny z przepisami poziom mocy akustycznej.
	Uwaga ! Elementy tnące.
	Niebezpieczne gazy spalinowe ! Nie wdychać ich.
	Nie palić.
	Uwaga: dostępne powierzchnie mogą być gorące, gdy narzędzie jest używane.

	Tankowanie: "GASOLINE+OIL MIXTURE 40:1". Pozycja: korek zbiornika paliwa.
	Rozrusznik zamknięty - Pozycja: Pokrywa filtra powietrza. Rozrusznik otwarty - Pozycja: Pokrywa filtra powietrza.
	Pompa paliwowa.

4. URZĄDZENIE



1. Przełącznik ON / OF
2. Dźwignia przepustnicy
3. Uchwyt do mocowania uprząży
4. Rura mocująca
5. Uchwyt
6. Trzonek nożyc do żywopłotu
7. Pasek na ramię
8. Zestaw narzędzi montażowych

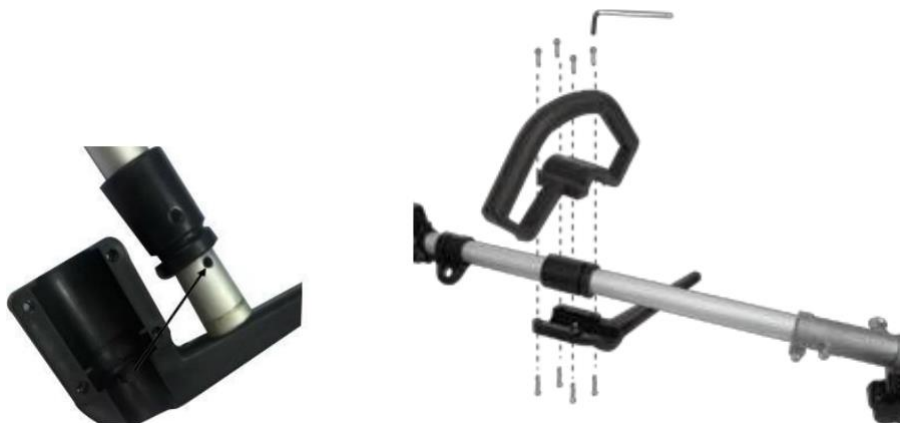
9. Filtr powietrza
10. Dźwignia dławika
11. Rozrusznik
12. Zbiornik paliwa
13. Dźwignia regulacyjna
14. Wcięcie regulacyjne 135° jednostki tnącej
15. Ostrze tnące

5. MONTAŻ

Odkręcić uchwyt.

Na głównej tubie narzędzia zlokalizuj dwa otwory. Zainstaluj gumową płytkę, wyrównując otwory (gumowa płytkę znajduje się wewnątrz uchwytu).

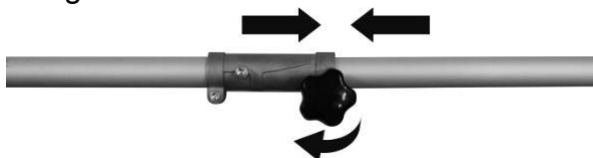
- Zamontuj dolną część uchwytu ; kołek musi być włożony w otwór.
- Następnie zamontuj ostatnią część uchwytu i przykręć ją czterema śrubami.
- Upewnij się, że uchwyt jest prawidłowo ustawiony.



Tuba

Zainstaluj odpowiednią rurkę na pręcie jednostki głównej. Upewnij się że trzpień blokujący jest włożony w otwór w rurze.

Zabezpieczyć rurę, przekręcając nakrętkę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.



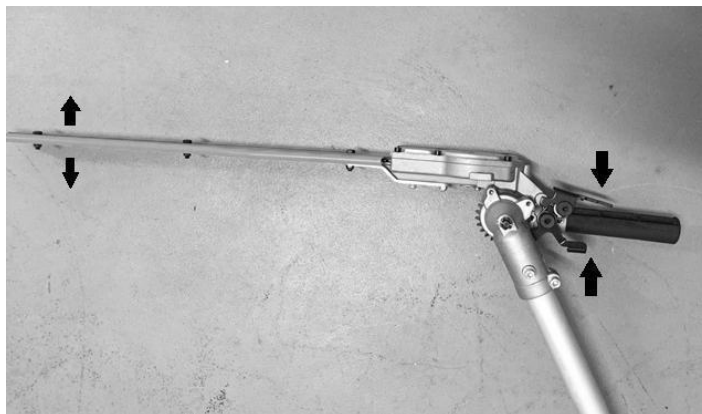
Nożyce do żywopłotu

W przypadku nożyc do żywopłotu nie jest wymagana instalacja, rura może być zainstalowana bezpośrednio na jednostce głównej.

Regulacja kąta pracy

UWAGA : zamontuj osłonę ostrza.

- Wyciągnij zapadkę i trzpień blokujący z ich odpowiednich wycięć.
- Ustawić głowicę tnącą na żądany kąt roboczy.
- Zablokuj zapadkę i sworzeń zabezpieczający.
- Sprawdź, czy są one zabezpieczone w swoich szczelinach.



Montaż wiązek

- Załóż uprząż.
- W razie potrzeby wyreguluj paski uprząży tak, aby ostrze było równoległe do podłoża, gdy stoisz w swojej normalnej pozycji roboczej, aby być jak najbardziej wydajnym i wygodnym podczas obsługi maszyny.
- Zamontuj hak na jednostce głównej, aby zabezpieczyć wiązkę.

System szybkiego uwalniania

Pociągnij za pasek, aby wydostać się z maszyny w sytuacji awaryjnej.



6. NAPEŁNIANIE PALIWA

OSTRZEŻENIE : Podczas napełniania zbiornika:

- **Nie palić podczas napełniania. Paliwo należy trzymać z dala od płomieni lub iskier.**
- **Przed tankowaniem należy pozwolić maszynie całkowicie ostygnąć. Nie próbuj napełniać zbiornika, gdy silnik jest gorący.**
- **W przypadku rozlania paliwa należy natychmiast przerwać tankowanie i nie uruchamiać silnika. Oczyść rozlane paliwo i zatankuj maszynę w innym miejscu.**
- **Nigdy nie napełniaj zbiornika do granic możliwości, aby uniknąć przepełnienia. Nie napełniaj zbiornika w zamkniętym pomieszczeniu bez wentylacji.**

Paliwo stosowane w tym narzędziu to mieszanka benzyny bezołowiowej i zatwierdzonego oleju silnikowego. Podczas mieszania benzyny z olejem należy używać wyłącznie benzyny bez etanolu lub metanolu.

Benzyna bezołowiowa to wysokiej jakości rodzaj benzyny. Zapobiega uszkodzeniu przewodów paliwowych silnika i innych części silnika.

Zawsze należy używać benzyny o minimalnej liczbie oktanowej 90RON. Stosowanie benzyny o niższej liczbie oktanowej może prowadzić do wzrostu temperatury silnika, powodując problemy z silnikiem, w tym zatarcia.

Silnik wymaga oleju specjalnie przystosowanego do silników dwusuwowych z systemem chłodzenia powietrzem. Należy stosować wysokiej jakości olej wzbogacony o środki antykorozyjne przeznaczone specjalnie do silników dwusuwowych z układem chłodzenia powietrzem (JASO FC lub ISOEGC).

Nie stosuj oleju BIA lub TCW (nadaje się do silników 2-suwowych z chłodzeniem wodnym).

Zalecany stosunek mieszania wynosi 40:1 (przed napełnieniem produktu upewnij się, że stosunek mieszania jest prawidłowy).

Wykonanie mieszanki

- Wykonaj mieszankę w pustym i czystym pojemniku.
- Wlej olej do pojemnika.
- Wlej benzynę do pojemnika. Mieszaj wystarczająco długo (ponad minutę), aby uzyskać zadowalającą mieszankę

Napełnianie zbiornika paliwa

- Odkręć korek zbiornika paliwa i wyjmij go.
- Napełnij zbiornik powoli mieszanką. Nie przekraczaj maksymalnej pojemności (najlepiej napełnić do 80% pojemności).
- Nałóż korek zbiornika paliwa i dokręć go.
- W razie potrzeby wytrzeć rozlane płyny wokół urządzenia.

Uwaga: Aby uniknąć uszkodzeń i wypadków, NIE UŻYWAJ INNYCH MIESZANEK OLEJÓW/PALIW LUB ICH RODZAJÓW.

Przechowywanie paliwa

- Paliwo musi być przechowywane w czystym i bezpiecznym pojemniku, zawsze zamkniętym.
- Jeśli nie zamierzasz używać produktu przez dłuższy czas, usuń mieszankę paliwową i przelej ją do pojemnika.
- Nie należy pozostawiać paliwa w maszynie przez dłuższy czas. Paliwo może zatkać gaźnik i uniemożliwić prawidłową pracę silnika.

Usuwanie paliwa

- Jeśli paliwo nie jest już używane lub zostało zużyte, należy je zutylizować w autoryzowanym miejscu. Sprawdź lokalne przepisy dotyczące utylizacji paliwa.

7. FUNKCJONOWANIE

Uruchomienie

■ Uruchomienie na zimno

- Włącz narzędzie, ustawiając przełącznik On/Off w pozycji I (ON).
- Naciśnij żarówkę primera 7 do 10 razy, aż paliwo wpłynie do żarówki.



- Pociągnij dławik do pozycji zamkniętej.
- Pociągnąć za linkę rozrusznika aż do uruchomienia silnika.




- Pociągnij dławik do pozycji otwartej.
- Pozwól, aby silnik rozgrzał się przez kilka minut przed użyciem narzędzia.
- Przed rozpoczęciem użytkowania narzędzia należy wcisnąć wyłącznik bezpieczeństwa, a następnie spust przepustnicy.

■ Uruchomienie na ciepło

Możliwy jest gorący rozruch, gdy narzędzie zostało wyłączone, ale jest jeszcze gorące.

- Włącz narzędzie, ustawiając przełącznik On/Off w pozycji I (ON).
- Naciśnij żarówkę primera 7 do 10 razy, aż paliwo wpłynie do żarówki.



- Dławik musi być utrzymywany w pozycji otwartej . Jeśli tak się nie stanie, należy ponownie uruchomić maszynę, wykonując uruchomienie na zimno.
- Pociągnij za linkę rozrusznika aż do uruchomienia silnika.
- Przed użyciem narzędzia należy odczekać kilka minut, aż silnik się rozgrzeje..
- Przed rozpoczęciem użytkowania narzędzia należy wcisnąć wyłącznik bezpieczeństwa, a następnie spust przepustnicy.

■ Wyłączenie

- Zwolnij dźwignię przepustnicy.
- Pozwól narzędziu pracować przez kilka minut.
- Wyłącz narzędzie, ustawiając przełącznik On/Off w pozycji O (OFF).

Działanie nożyc do żywopłotu

Ostrzeżenie Nigdy nie kładź głowicy tnącej na ziemi podczas pracy maszyny. Podczas używania maszyny na trawnikach trzymaj kosę pod kątem 30° i wykonuj półkoliste ruchy zmiatając ziemię od lewej do prawej.

Najlepsze rezultaty uzyskuje się, gdy trawa ma wysokość 15 cm. Jeśli trawa jest wyższa, zalecamy kilkukrotne powtórzenie koszenia.

Zaleca się cięcie żywopłotów w układzie trapezowym, aby zapobiec obcinaniu dolnych gałęzi. Odpowiada to naturalnemu wzrostowi roślin, co pozwala żywopłotom dobrze się rozwijać. Cięcie ogranicza nowe przyrosty roczne. Należy zatem pamiętać o gęstym rozgałęzieniu i dobrej ochronie wzroku.

- W pierwszej kolejności przyciąć krawędzie żywopłotu. Przesuń nożyce do żywopłotu, aby przyciąć gęsto rosnące części od dołu do góry. Jeżeli cięcie będzie wykonywane od góry w dół, cieńsze gałęzie będą wyrastać na zewnątrz. Mogą powstać wąskie szczeliny lub otwory.
- Przyciąć górną część żywopłotu w kształt dachu lub koła.
- Sadzonki przycinamy do pożądanego kształtu. Główny pęd należy pozostawić nienaruszony i utrzymywać go do momentu, gdy żywopłot osiągnie pożądaną wysokość. Wszystkie pozostałe pędy należy skrócić o połowę.

8. KONSERWACJA I MAGAZYNOWANIE

Konserwacja

Przed wykonaniem jakichkolwiek prac konserwacyjnych maszyna musi być wyłączona i całkowicie ostudzona.

Konserwacja powinna być przeprowadzana regularnie i zgodnie z instrukcjami zawartymi w niniejszej instrukcji. Czysta i dobrze utrzymana maszyna ma dłuższą żywotność i większą wydajność.

Nieprawidłowa konserwacja może prowadzić do uszkodzeń, wypadków i krótkotrwałego wyłączenia narzędzia z użytkowania. Inne czynności konserwacyjne, modyfikacje lub naprawy muszą być wykonywane przez wykwalifikowanego specjalistę.

Nie należy zanurzać narzędzia w wodzie lub jakiegokolwiek innej cieczy.

Po każdym użyciu należy wyczyścić i zakonserwować narzędzie; poszukać luźnych elementów mocujących, wycieków paliwa i uszkodzonych części, np. pęknięć elementów tnących. Utrzymuj urządzenie w dobrym stanie technicznym.

■ Filtr powietrza

Sprawdzaj filtr powietrza tak często, jak to możliwe, aby utrzymać go w czystości. Lekki pył powierzchniowy może być łatwo usunięty przez stukanie w filtr. Ciężkie osady należy usunąć za pomocą odpowiedniego rozpuszczalnika. Aby wyczyścić filtr, zdejmij pokrywę filtra poprzez poluzowanie śruby mocującej filtr powietrza.



■ Regulacja gaźnika i zaporu

Reguluj gaźnik tylko w razie potrzeby. Skonsultuj się z dealerem w przypadku problemów z gaźnikiem i zapłonem. Nieprawidłowa regulacja może spowodować uszkodzenie silnika i utratę gwarancji.

■ Filtr paliwa

Zbiornik paliwa wyposażony jest w filtr. Filtr znajduje się na wolnym końcu węża paliwowego. Do jego uchwycenia służy hak lub podobne urządzenie. Należy regularnie sprawdzać filtr paliwa. Nie dopuszczaj do przedostawania się pyłu do zbiornika paliwa. Zatkany filtr może prowadzić do utrudnionego rozruchu silnika, nieprawidłowości w rozruchu silnika lub nieprawidłowości w działaniu silnika.

Wymień filtr, gdy jest zabrudzony. Gdy wewnątrz zbiornika paliwa jest zabrudzone, wyczyść je, przepłukując benzyną.

■ Świeca zapłonowa

Przed przystąpieniem do pracy ze świecą zapłonową narzędzie musi być całkowicie schłodzone.

- Odkręć pokrywę i wyjmij osłonę świecy zapłonowej.
- W przypadku zanieczyszczenia ozonem wyczyścić lub wymienić świecę zapłonową.
- Wymień świecę zapłonową, jeśli końcówka elektrody środkowej jest zużyta.



■ **Smarowanie**

Regularnie smaruj ostrze. Używaj zalecanego smaru. Zapytaj swojego sprzedawcę o zalecany smar

Magazynowanie

Należy sprawdzić i wyczyścić narzędzie zgodnie z opisem w niniejszej instrukcji.

Opróżnij zbiornik paliwa (można to zrobić, włączając narzędzie i pozwalając mu zużywać całe pozostałe paliwo).

Zdemontuj akcesoria.

Przechowuj urządzenie główne i akcesoria w czystym miejscu, poza zasięgiem dzieci. Zaleca się przechowywanie narzędzia i akcesoriów w oryginalnym opakowaniu

9. DANE TECHNICZNE

Ogólne dane techniczne	
Typ silnika	RY1E44-5, silnik 2-suwowy
Pojemność zbiornika paliwa	1200 cm ³
Prędkość silnika	Max. 10000 min ⁻¹
Prędkość na biegu jałowym	3200±300 min ⁻¹
Prędkość przy włączonym sprzęgle	Min. 4500 min ⁻¹
Wyporność	52 cm ³
Moc maksymalna	1,4 kW
Gaźnik	MZ15A/Stabilny, MR15A2- 43A/HLIC, 12S21/Huayi, WYK445/Walbro
Świeca	BOSCH L8RTF, NHSP LD L8RTF, TORCH L7RTC, NGK BP MR7A
Gwarantowany poziom mocy dźwięku	117 dB(A)

Nożyce do żywopłotu	
Waga nożyc z pustym zbiornikiem	7.9 kg
Długość cięcia	390mm (PN410/RoyalGarden), 425mm (YK-58/YINKE)
Typ ostrza nożyc do żywopłotu	PN410/Royal Garden, YK-58/YINKE
Maksymalna prędkość obrotowa silnika z akcesorium nożyc żywopłotu	10000 min ⁻¹
Transmisja	28:7(PN410), 43:7(YK-58)
Wibracja	10m/s ² , K=1.5m/s ²
Emisja dźwięku	Ciśnienie akustyczne: L _{pA, av} =95dB(A), K=3dB(A) Moc dźwięku: L _{WA, av} =113 dB(A), K=3dB(A)

10. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Usterka	Możliwe przyczyny	Rozwiązywanie problemów
Maszyna się nie uruchamia	Procedura uruchamiania nie została zastosowana	Postępuj zgodnie z instrukcjami, aby uruchomić maszynę
	Brudne lub mokre świece zapłonowe	Wyczyść świecę lub wymień ją na nową
	Nieprawidłowe ustawienie gaźnika	Skontaktuj się z autoryzowanym specjalistycznym sprzedawcą lub skontaktuj się z SWAP
Maszyna uruchamia się ale nie rozwija swojej pełnej mocy	Nieprawidłowe ustawienie dławika	Otwórz dławik
	Zabrudzony filtr powietrza	Wyczyść filtr powietrza
	Nieprawidłowe ustawienie gaźnika	Skontaktuj się z autoryzowanym specjalistycznym sprzedawcą lub skontaktuj się z SWAP
Silnik nie osiąga maksymalnej mocy	Zła odległość między elektrodami świec zapłonowych	Wyczyść świece zapłonowe i wyreguluj odstęp między elektrodami lub wymień je na nowe
	Nieprawidłowe ustawienie gaźnika	Skontaktuj się z autoryzowanym specjalistycznym sprzedawcą lub skontaktuj się z SWAP
Silnik wydziela dużo dymu	Niewłaściwa mieszanka paliwowa	Użyj prawidłowej mieszanki paliwowej (zobacz « Wykonywanie mieszanki paliwa »)
	Zła regulacja gaźnika	Skontaktuj się z autoryzowanym specjalistycznym sprzedawcą lub skontaktuj się z SWAP

11. DEKLARACJA ZGODNOŚCI CE



BUILDER SAS

ZI, 32 rue Aristide Bergès – 31270 Cugnaux - France

Oświadczam, że:

**SPALINOWE NOŻYCE DO ŻYWOPŁOTU NA WYCIĄGNIKU:
HTHTTP52**

Numer seryjny : **20210663102-20210663401**

Spełnia wymagania dyrektywy maszynowej 2006/42/WE i transponujących ją przepisów krajowych

Również zgodnie z następującymi dyrektywami europejskimi

Dyrektywa EMC 2014/30/EU

Dyrektywa o emisjach 2016/1628/UE

Dyrektywa 1907/2006/UE (REACH)

Dyrektywa dotycząca hałasu 2000/14/WE Załącznik V+ 2005/88/WE Poziom mocy akustycznej:
LwA, av = 113dB(A), K=3dB(A) Gwarantowany poziom mocy akustycznej: 117 dB(A)

Również zgodnie z następującymi normami

EN ISO10517:2019

EN ISO 14982:2009

Odpowiedzialny za dokumentację techniczną: Mr Olivier Patriarca

Cugnaux, 29/04/2021

Philippe MARIE

12. GWARANCJA

HYUNDAI

GWARANCJA

Producent udziela gwarancji na produkt w zakresie wad materiałowych i wykonawczych na okres 2 lat od daty pierwotnego zakupu. Gwarancja obowiązuje, jeśli produkt jest przeznaczony do użytku domowego. Gwarancja nie obejmuje awarii wynikających z normalnego zużycia i uszkodzeń.

Producent zobowiązuje się do wymiany części zakwalifikowanych jako wadliwe przez wyznaczonego dystrybutora. Producent nie przyjmuje odpowiedzialności za wymianę maszyny, lub jakiegokolwiek jej części i / lub jakiegokolwiek szkody wtórne.

Gwarancja nie obejmuje awarii w przypadku :

- \nieprawidłowej konserwacji
- \montażu, regulacji lub nieprawidłowego działania produktu.
- \części podlegające normalnemu zużyciu.

Gwarancja nie obejmuje:

- \kosztów wysyłki i opakowania.
- \używania narzędzia do celów innych niż te, do których zostało zaprojektowane.
- \użytkowania i konserwacji maszyny w sposób nie opisany w instrukcji obsługi.

W ramach naszej polityki ciągłego doskonalenia produktów, zastrzegamy sobie prawo do zmiany lub modyfikacji specyfikacji bez powiadomienia. W rezultacie produkt może różnić się od informacji zawartych w niniejszym dokumencie, ale zmiana zostanie podjęta bez uprzedzenia, jeśli zostanie uznana za poprawę w stosunku do poprzedniej specyfikacji.

PRZED UŻYCIEM MASZINY NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI.

Przy zamawianiu części zamiennych należy podać numer lub kod części, można go znaleźć na liście części zamiennych w niniejszej instrukcji. Zachowaj dowód zakupu; bez niego gwarancja jest nieważna. Aby pomóc Państwu w obsłudze produktu, zapraszamy do kontaktu telefonicznego lub poprzez naszą stronę internetową:

- \+33 (0)9.70.75.30.30
- \https://services.swap-europe.com/contact

Musisz stworzyć "bilet" za pośrednictwem ich platformy.

- \Zarejestruj się lub utwórz swoje konto.
- \Podaj numer urządzenia.
- \Wybierz temat swojej prośby.
- \Wyjaśnij swój problem.
- \Dołącz następujące pliki: faktura lub paragon, zdjęcie tabliczki znamionowej (numer seryjny), zdjęcie części, której potrzebujesz (na przykład: złamane piny wtyczki transformatora).



13. AWARIA PRODUKTU

CO ZROBIĆ, GDY MOJA MASZYNA SIĘ ZEPSUJE?

Jeśli kupiłeś swój produkt w sklepie :

- a) Opróżnij zbiornik paliwa.
- b) Upewnij się, że Twoja maszyna jest kompletna (akcesoria w komplecie) i czysta! Jeśli tak nie jest, serwis odmówi przyjęcia maszyny.
Idź do sklepu z kompletną maszyną i paragonem lub fakturą.

Jeśli kupiłeś produkt na stronie internetowej:

- c) Opróżnij zbiornik paliwa.
- a) Upewnij się, że Twoja maszyna jest kompletna (akcesoria w komplecie) i czysta! Jeśli tak nie jest, warsztat odmówi przyjęcia maszyny.
- b) Utwórz plik SWAP-Europe SAV (bilet) na stronie internetowej : <https://services.swap-europe.com>
Składając wniosek na SWAP-Europe, należy dołączyć fakturę i zdjęcie tabliczki znamionowej.
- c) Skontaktuj się ze stacją naprawczą, aby sprawdzić dostępność przed złożeniem maszyny.

Udać się do stacji naprawczej z kompletną, zapakowaną maszyną, z dołączoną fakturą zakupu i formularzem odbioru ze stacji, który można pobrać po złożeniu wniosku o serwis posprzedażowy na stronie internetowej SWAP-Europe

W przypadku maszyn z uszkodzonym silnikiem firmy BRIGGS & STRATTON, HONDA i RATO prosimy o zapoznanie się z instrukcją obsługi.

Naprawy będą wykonywane przez autoryzowanych producentów silników, zobacz ich stronę internetową:

- <http://www.briggsandstratton.com/eu/fr>
- <http://www.honda-engines-eu.com/fr/service-network-page;jsessionid=5EE8456CF39CD572AA2AEEDFD290CDAE>
- <https://www.rato-europe.com/it/service-network>

Prosimy o zachowanie oryginalnego opakowania na potrzeby zwrotów posprzedażowych lub zapakowanie urządzenia w podobne pudełko o tych samych wymiarach.

Jeśli masz jakiegokolwiek pytania dotyczące naszego serwisu posprzedażowego, skontaktuj się z nami pod adresem [https:// services.swap-europe.com](https://services.swap-europe.com)

Nasza gorąca linia jest do Państwa dyspozycji +33 (9) 70 75 30 30.



14. WYKLUCZENIA Z GWARANCJI

GWARANCJA NIE OBOWIĄDUJE :

- \ Uruchomienia i ustawienia produktu.
- \ Uszkodzeń wynikających z normalnego zużycia produktu.
- \ Uszkodzeń wynikających z niewłaściwego użytkowania produk
- \ Uszkodzeń wynikających z instalacji lub uruchomienia niezgodnego z instrukcją obsługi.
- \ Usterek związanych z gaźnikiem powyżej 90 dni oraz zanieczyszczeń gaźnika.
- \ Okresowych i standardowych czynności konserwacyjnych.
- \ Aktów modyfikacji i demontażu, które bezpośrednio unieważniają gwarancję.
- \ Produktów, których oryginalne oznaczenia autentyczności (marka, numer seryjny) zostały zniszczone, zmienione lub usunięte.
- \ Wymiany materiałów eksploatacyjnych.
- \ Stosowania części nieoryginalnych.
- \ Pęknięcia części na skutek uderzenia lub zachłapania.
- \ Uszkodzenia akcesoriów.
- \ Wad i ich konsekwencji spowodowanych jakkolwiek przyczyną zewnętrzną.
- \ Utraty części składowych i ubytków z powodu niedostatecznego przykręcenia.
- \ Elementów tnących i ewentualnych uszkodzeń spowodowanych poluzowaniem części.
- \ Przeciążenia lub przegrzania.
- \ Złej jakości zasilania: wadliwe napięcie, błąd napięcia itp.
- \ Szkód wynikających z pozbawienia możliwości korzystania z produktu w czasie niezbędnym do naprawy, a ogólniej kosztów unieruchomienia produktu.
- \ Kosztów kontreksperytyzy osoby trzeciej w związku z wyceną dokonaną przez stację naprawczą SWAP-Europe
- \ Korzystania z produktu, który ma wadę lub uszkodzenie, które nie zostało natychmiast zgłoszone i/lub naprawione przez SWAP-Europe.
- \ Uszkodzeń powstałych w wyniku transportu i przechowywania *.
- \ Uruchamiania po 90 dniach.
- \ Oleju, benzyny, smarów.
- \ Uszkodzeń spowodowanych stosowaniem niewłaściwych paliw lub środków smarnych.

* Zgodnie z przepisami transportowymi, uszkodzenia powstałe w wyniku transportu należy zgłosić przewoźnikom w ciągu 48 godzin od stwierdzenia uszkodzenia listem poleconym za potwierdzeniem odbioru.

Niniejszy dokument stanowi uzupełnienie instrukcji obsługi, jest to lista niewyczerpująca.

Uwaga : Wszystkie zamówienia muszą być sprawdzone w obecności osoby dostarczającej. W przypadku odmowy tego ostatniego, należy po prostu odmówić przyjęcia dostawy i powiadomić o swojej odmowie.

Przypomnienie : zastrzeżenia nie wykluczają powiadomienia listem poleconym za potwierdzeniem odbioru w ciągu 72 godzin.

Informacja :

Urządzenia termiczne muszą być zimowane w każdym sezonie (usługa dostępna na stronie SWAP-Europe). Baterie muszą być naładowane przed przechowywaniem.

HYUNDAI
POWER PRODUCTS

Pour toute demande, contactez-nous:

BUILDER SAS
32, Rue Aristide Bergès Z1 31270 Cugnaux, France
Tél.: +33(0)5.34.502.502 Fax : +33(0)5.34.502.503
<http://www.hyundaipower-fr.com/>
Fabriqué en République Populaire de Chine(PRC)

Importée par BUILDER SAS, France

Licensed by Hyundai Corporation Holdings, Korea